

Procès-verbal des votes
du Conseil Communal de Sanem
de la séance publique
du lundi 30 janvier 2006

Début de la séance à 17h00.

Présents:

M. Engel Georges, président
Mme Asselborn-Bintz Simone, Mme Cecchetti Myriam, M. Conter Raymond, M.
Marco Goelhausen, M. Hoffmann Armand, M. Lorang Mike, M. Piscitelli José, Mme
Reuter-Angelsberg Dagmar, Mme Reuter-Bauler Carine, M. Rings Robert, M.
Schroeder Nico, M. Sunnen Fred.
M. Theisen Luc, secrétaire communal.

Absent(s): M. Anen Guy, Mme Morgenthaler Nathalie.

1. Correspondance et Informations.

2. Approbation des rapports du conseil communal du 5, 16 et 21 décembre 2005.

Vote unanime

PROJETS

3. Projet définitif concernant le réaménagement de la rue du Stade à Belvaux (canalisation d'égouts, conduite d'eau, voirie et réseaux divers). Devis estimatif: 575.000,- € TTC (4/0740/2143/044 et 4/1212/2133/084).

Vote unanime

4. Projet définitif concernant l'aménagement intérieur du compartiment de chargement du fourgon de 3,5to PTS du service serrurerie/compteurs d'eau, récemment acquis. Devis estimatif: 23.575,- € TTC (4/1212/2231/001).

Vote unanime

FINANCES

5. Subsidés à diverses associations.

Nom	Objet	Montant demandé	Montant accordé
Natura asbl	subside 2006		/
Mensa Luxembourg	finanziell Hellef		/
Ass. Ungeheuer	carte membre	25,00	25,00

Vote unanime

6. Approbation d'une taxe de participation concernant l'organisation d'une formation par le Service à l'Égalité des Chances

Proposition d'une taxe de participation de 20,- euros par personne concernant la formation «Die Veränderung des Geschlechtsrollenverständnisses beim Übergang in die Elternschaft».

Vote unanime

PERSONNEL

7. CIPA

a) Nomination d'un aide-soignant (m/f) à mi-tâche et à durée déterminée pour la période du 1^{er} février 2006 jusqu'au 31 juillet 2006 pour le remplacement d'un congé de maladie.

Nom et prénom	OUI	NON
Mme SELENATI – DI MONTE Franca Caterina	13	
Est nommé(e) par vote secret: Mme SELENATI – DI MONTE Franca Caterina		

8. Administration

a) Nomination d'un rédacteur (m/f) à tâche complète à l'administration communale.

Nom et prénom	OUI	NON
M ALLEGRIANI Fabio	2	
M AREND Christian		
M BOHNERT Marc		
Mme DURRER Manuela	11	
M GILLEN Thierry		
M REILAND Steve		
M TASCH Jean-Marie		
M THINNES Raoul		
Mme WALTZING Cynthia		
M WILMES Marco		
Est nommé(e) par vote secret: Mme DURRER Manuela		

b) Création d'un poste de fonctionnaire dans la carrière de l'expéditionnaire administratif pour les besoins du Bureau des bâtisses.

Vote unanime

c) Augmentation temporaire de la tâche de la dame Myriam Kieffer pour la période du 1^{er} février 2006 jusqu'au 31 juillet 2006 pour assurer la période de transition nécessaire à l'engagement de l'expéditionnaire administratif dont le poste fut préalablement créé.

Nom et prénom	OUI	NON
Mme KIEFFER Myriam	13	
Est nommé(e) par vote secret: Mme KIEFFER Myriam		

d) Augmentation temporaire de la tâche de la dame Nicole Fonck, employée privée carrière C, pour la période du 1^{er} octobre 2005 jusqu'au 31 janvier 2006 pour le remplacement d'un congé de maladie.

Nom et prénom	OUI	NON
Mme FONCK Nicole	13	
Est nommé(e) par vote secret: Mme FONCK Nicole		

TRANSACTIONS IMMOBILIERES

9. Approbation d'un acte de vente avec l'Etat du Grand-Duché de Luxembourg et concernant l'acquisition par la commune de Sanem de 2 parcelles de terrain sises à Ehlerange, section D, parties du numéro cadastral 717/3079, rue de Sanem, place avec une contenance de 08ares 59 centiares, respectivement emprise-place, avec une contenance de 21 centiares.

Vote unanime

DIVERS

10. Autorisation en faveur des Suessemer Guiden a Scouten / Groupe St Antoine Ste Catherine pour l'organisation d'une quête dans le cadre du Buurgbrennen 2006 dont le bénéfice sera versé en faveur de «Hellef fir de Pupelchen asbl».

Vote unanime

10.1 Commissions.

(point proposé à l'ordre du jour par le collège échevinal)

a.- Nomination de M. DA ROCHA Barbosa Aderiano, demeurant à Belvaux, comme membre effectif (nationalité portugaise) de la commission consultative pour étrangers.

b.- Nomination de Mme DIELS Léontine, demeurant à Belvaux, comme membre effectif (Fraen a Mammen Bieles) de la commission à l'Egalité des Chances.

c.- Nomination de Mme BERTEMES Marguerite, demeurant à Belvaux, comme membre suppléant (Fraen a Mammen Bieles) de la commission à l'Egalité des Chances.

Vote unanime

11. Règlements de circulation.

a.- Approbation d'un règlement temporaire de circulation concernant l'organisation des festivités du «Bieles am Jumm 2006».

b.- Approbation d'un règlement temporaire de circulation concernant l'organisation du 18^{ème} duathlon à Belvaux en date du 14 mai 2006.

c.- Approbation d'un règlement temporaire de circulation concernant l'organisation du 22^{ème} Grand Prix Famaplast à Belvaux en date du 18 juin 2006.

d.- Modification du règlement de circulation de la commune de Sanem.

e.- Confirmation d'un règlement de circulation concernant les travaux de raccordement du STEP dans la route d'Esch à Belvaux pris d'urgence par le collège échevinal dans sa séance du 26 janvier 2006.

Vote unanime

12. Questions et divers.

13. Options et Naturalisations.

Avis favorables

Fin de la séance à 18h00.